



Tema: 11.3. Cómo citar según ISO 690 (autor-fecha)

Autor: Luis Martínez

El procedimiento de citación que te recomiendo, mediante claves autor-fecha, es de amplia utilización, más allá, por supuesto, de la norma ISO 690-2010 (que a su vez puede usarse también con citas numéricas o notas consecutivas, como te he dicho). Esta forma de citar se conoce por azares históricos como estilo Harvard.

La cuestión es que indicarás de dónde procede la información que resumes, a la que aludes o que transcribes mencionando sucintamente el apellido del autor y la fecha del documento. Esto es en principio suficiente para remitir unívocamente a la lista de referencias completas, al final de tu texto, como acabas de ver en el sencillo ejemplo de más arriba, sin que hagan falta números, ni notas numeradas, ni en el texto principal ni a pie de página, y sin repetir las referencias, sólo poniéndolas al final.

Se trata de un estilo de documentación que se basa en usar sólo el texto principal como discurso único y continuado, de forma que se lea seguido y se pueda interpretar de manera autosuficiente. Cualquier comentario acerca de la información usada y citada lo redactas, pues, dentro del cuerpo principal de tu trabajo, sin obligar a interrumpir la lectura acudiendo a notas, pies de página, etc. La idea es también que el aparato de documentación sea justo el necesario, el que estrictamente se requiera, y por tanto forme parte del discurso principal, no sea un complemento añadido como notas adicionales. Por eso, a veces, en trabajos que operan con abundantes fuentes textuales primarias (literatura, derecho, historia, etc.), la técnica Harvard puede no ser idónea y hacen falta notas.

Ahora bien, las distintas maneras posibles de exponer la información citada y las diferentes características de autores y documentos citados hacen que haya variantes en la redacción textual de la forma estándar de la clave, que es: (Sorensen 2013).

Algunas variantes en la redacción de la clave autor-fecha

Forma estándar para referirse a las ideas de otro autor/documento: apellido del autor y fecha del documento entre paréntesis:

Algunos autores han mostrado la resistencia de las universidades al cambio social en la historia (Sorensen 2013). Otros sin embargo matizan...

Si el nombre del autor forma parte de tu propio texto pon entre paréntesis sólo el año:

Por el contrario, Lexner (2015) sostiene que las instituciones de enseñanza superior se han transformado...

Si incluyes un fragmento de texto literal tienes que añadir la página o localización exacta:

"Las universidades han cambiado al ritmo de los tiempos" concluye Sánchez Gil (1999, p. 140) al final de su estudio.

Si el documento citado tiene dos o tres autores, forma la clave con sus apellidos e "y":

En los últimos años ha prevalecido la crítica del determinismo tecnológico (Lexner, Kichner y Johnson 2009), pero...

Si el documento citado tiene más de tres autores, forma la clave con el primero y la abreviatura latina "et al." (*et alii*, y otros):

La tesis es en este caso que *"La educación superior mantiene una relación crítica con su entorno que se expresa en tensiones múltiples"* (González et al. 2006, p. 254).

Si citas más de un documento a la vez, puedes incluirlos todos en el mismo paréntesis:

En la primeras décadas de siglo este tema ha suscitado gran interés (Sorensen 2013; Lexner 2015; González et al. 2006).

Si citas más de un documento del mismo autor basta que repitas las fechas:

Semejante idea ha sido corroborada con contundencia desde la sociología de la educación (Tapia 1997; 2004; 2006).

Si citas documentos cuyos autores tienen apellidos iguales y que son de la misma fecha, distínguelos por la inicial del nombre:

Aunque se ha cuestionado la capacidad de cambio de la universidad (Smith, K. 1998), también hay quien ha subrayado su ímpetu renovador (Smith, B. 1998).

Si citas documentos de un mismo autor publicados el mismo año distínguelos con una letra añadida a la fecha:

Quien defiende con mayor solvencia el papel activo de la universidad como generadora de innovación es sin duda Lexner (2015a, 2015b).

Si citas documentos sin responsable personal la clave puede ser una entidad o el título:

- ... y el PIB español se redujo (Banco de España 2010).
- ... (Environment Encyclopedia and Directory 2010).

Bibliografía:

Martínez, L. J. (2016). *Cómo buscar y usar información científica. Guía para estudiantes universitarios*. Biblioteca, Universidad de Cantabria.